Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Givisiez	JNR
CLUB 2	Aumont Loggers	JNR

Lieu / Ort / Location / Luogo	Givisiez	Date / Datum / Date / Data	30.11.2024
Start / Beginn / Début / Inizio	13:59	End / Ende / Fin / Fine	15:40
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	JN119		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	11

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	24025	DUCROT Fabienne	
Official scorer / Marqueur	18077	BUNTSCHU Marc	
Referee 1 / Arbitre 1	2034	POCHON Christian	
Referee 2 / Arbitre 2	21124	WILLEMIN Gabriel	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	1	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Aumont Loggers**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Givisiez

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	BARRAUD Robin				24068
4	A	BARRAUD Alex				24036
1	G	BUGNON Axel	X	X	X	23081
	G					
6		JUNGO Valentin				24066
11		TARABORI Guillaume				24063
14		GROSS Roman				24069
13		HEMERYCK Paul-Louis				24064

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	BARRAUD Gregory		24035

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
58:39	4	6	1				
				TOTAL			1
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
15:09	9	2	17:09	B1
37:31	14	2	38:46	H
TOTAL			4 min	

2 Aumont Loggers

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
31	C	SANSONNENS Lionel				3696
07	A	PLANCHEREL Mike				18062
20	G	ROBERT Nathaël	X	X	X	17088
	G					
19		ROBERT Thomas				17089
21		CHANEZ Aurélien				3900
62		ALVES LIMA Joao Pedro				16778
88		RICHARDS Fabian				18117
16		FEHLMANN Thibault				21092
64		SCHMIDHÄUSLER Clément				21085

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	PLANCHEREL Kylan		22015

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
06:25	88	07	1				
30:29	31	19	2				
38:46	31	16	3				
42:12	31		4				
				TOTAL			4
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
39:51	31	2	41:51	H
51:09	62	2	53:09	D
TOTAL			4 min	